

صيف 2023



Battery Park
City Authority

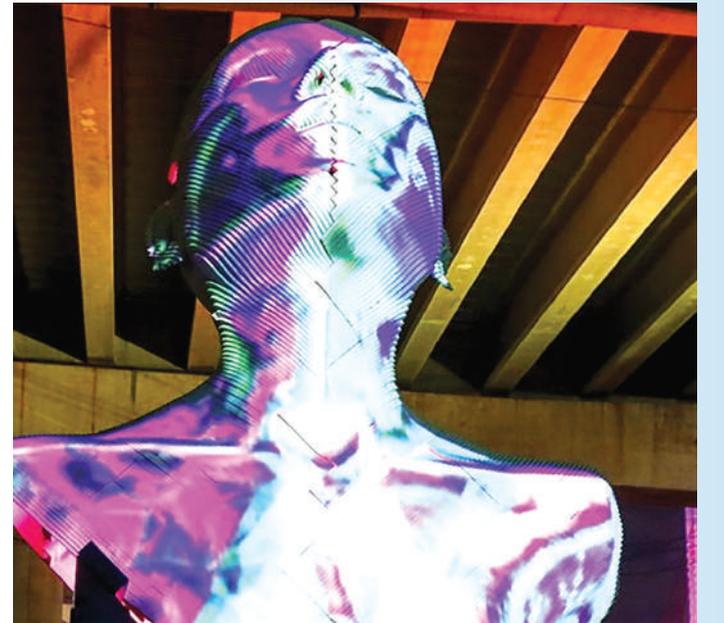
يوم الثلاثاء، 02 مايو –

يوم السبت، 06 مايو

معرض ربيع إليومنيشن

الساعة 7:30 مساءً، BELVEDERE PLAZA

اغمر نفسك في مهرجان ضوئي خارجي وفريد من نوعه مع **illumination.nyc**. ولدة خمس ليالٍ، انظر Battery Park City في ضوء جديد تماماً، وتعامل مع الإبداعات الضوئية وارقص على أنغام دي جي تحت النجوم واستمتع بأداء مفاجئ واحد أو اثنين. ينتهي العرض في 6/5 بديسكو صامت مع **QuietEvents**. سماعات الرأس مجانية؛ الهوية مطلوبة. امسح رمز الاستجابة السريعة ضوئياً للرد، إذا سمحت.



أيام الخميس المختارة،

04 مايو، 01 يونيو، 06 يوليو

الأغنية الشعبية الآسيوية الأمريكية المعاصرة

من الساعة 7 وحتى الساعة 8 مساءً، RECTOR PARK EAST

احتفل بشهر التراث الآسيوي والمحيط الهادئ في شهر مايو.

تقدم ورشة عمل الكاتب الأمريكي الآسيوي قراءات شعرية في Rector Park East قرب تمثال Ape & Cat (At the Dance) من قبل السيد Jim Dine. سيستمر الشعر في يونيو ويوليو. منذ عام 1991، قد ساعدت منظمة AAWW في تحديد الأدب الآسيوي الأمريكي ووفرت منصة بديلة تتناول القضايا في تقاطع الهجرة والعرق والعدالة الاجتماعية.

أصبح ممكناً من خلال الشراكة مع Battery Park City Authority.

أيام الجمعة المختارة

سلسلة محاضرات فنون نيويورك

من الساعة 12 وحتى الساعة 1:30 مساءً، 200 RECTOR PLACE

انضم إلى مؤرخة الفن والمحاضرة Sylvia Laudien-Meo للعروض الموضحة والمناقشات الديناميكية عبر زوم (Zoom) في إعداد مجموعة.

05 مايو: فنون وتصميم MTA

إن Metropolitan Transportation Authority تقوم بتكليف الفنانين لخلق أعمال فنية متميزة لمحطات مترو الأنفاق. يحتفل الفن بالتنوع الثقافي والتاريخ والأحياء، ويمكن المشاهدين من أن يكونوا أعضاء فخورون بعاصمة العالم الإبداعي هذه.

12 مايو: TIFFANY و LA FARGE – نوافذ زجاجية أمريكية ثورية

في العقود الأخيرة من القرن التاسع عشر، فإن John La Farge و Louis Comfort Tiffany كانا منافسين لدى لجان الزجاج المعشق في جميع أنحاء البلاد. تظهر أعمالهم الاهتمام بالسفر والثقافات البعيدة والطبيعة والفن الحديث والديكور الداخلي المعقد.

أصبح ممكناً من خلال الشراكة مع ty--.

يوم السبت، 06 مايو

أنا أحب يوم الحديقة الخاص بي

من الساعة 11 صباحاً وحتى الساعة 12 ظهراً، ROCKEFELLER PARK

HOUSE

دعوة لجميع العلماء المواطنين! انضم إلى المطوعين عبر المنتزهات الجميلة لولاية نيويورك. قم بتحميل تطبيق iNaturalist مجاناً للتعرف على التنوع الواسع للحياة البرية التي تدعو Battery Park City. كل مشاهدة تساعد في توثيق التنوع البيولوجي لـ BPC. توقف بجدول المعلومات لمزيد من التفاصيل!

يوم الخميس، 11 مايو

HK2K FLIX : INFERNAL AFFAIRS

الساعة 6:30 مساءً، 6 RIVER TERRACE

احتفالاً بشهر تراث الأمريكيين والآسيويين وسكان جزر المحيط الهادئ، فإن BPCA تقدم Infernal Affairs (2002)، الذي شارك في إدارته Alan Mak و Andrew Lau. وهي قصة بين ضابط شرطة هونغ كونغ السري وشرطي سري آخر. لديهما أهداف مماثلة: الاكتشاف من هو الضابط السري ومن الشرطي. سيتم تقديم الفشار مجاناً، وستتبع العرض مناقشة.

يوم الأحد، 14 مايو

تكريم المرأة في قصائد يوم الأم من قبل MAHOGANY L. BROWNE

وأصدقائها

من الساعة 2 وحتى الساعة 3:30 مساءً، ESPLANADE PLAZA

في العدل ينعكس

تقرأ Mahogany L. Browne من كتبها Woke Baby، Black Girl Magic: A Poem من What I Love Remember Death By Its Proximity، رداً على تأثير السجن الجماعي على النساء والأطفال.

استمتع بقراءات الشعراء الآخرين بما فيها الأمهات والموسيقي والنشاط النفي. إن يوم الأم بدأ في أمريكا كيوم النشاط للتقليل من وفيات الرضع. خلال الحرب الأهلية، أصبحت دعوة مناهضة للحرب للعمل من أجل أمهات كل من العائلات الكونغرالية والاتحادية وحركة دولية من أجل "النساء لتطوير مصالح السلام".

يوم السبت، 20 مايو

غو فيش!

احتفال BATTERY PARK CITY بالحياة في مصب هدسون

من الساعة 10 صباحاً وحتى الساعة 1 ظهراً، BELVEDERE PLAZA

انضم إلى الصيادين ذوي الخبرة لصيد وإطلاق سراح الأسماك وتعلم الحياة في نهر هدسون. ساعد في مراقبة وتحديد الأسماك التي نسطاها، مما يمكننا من مشاركة البيانات القيمة مع مجموعات البحث التي تراقب صحة مياها المحلية. هذا اليوم يشمل أيضاً مشروعاً فنياً ومشياً في الطبيعة. وإضافة إلى ذلك: لا تُفك أداء حي من فرقة الكرنفال Bloco from the Block.

من الساعة 10 صباحاً وحتى الساعة 1 مساءً: صيد وإطلاق سراح الأسماك

الساعة 10:45 صباحاً: مشروع فني

الساعة 11 صباحاً: عرض عائلي

الساعة 12:15 ظهراً: المشي في الطبيعة



أيام السبت المختارة

برامج عائلية في SKYSCRAPER MUSEUM

من الساعة 10:30 صباحًا وحتى الساعة 12 ظهرًا،

متحف سكاي سكرابر، 39 BATTERY PLACE

يرجى مراجعة skyscraper.org/family_programs للتسجيل ولمزيد من المعلومات.

20 مايو: كيف تتوج مبنى كرايسلر

03 يونيو: العمارة العالمية: المساجد

17 يونيو: أهمية المدن التي يمكن السير فيها

15 يوليو: عمارة الأشجار

19 أغسطس: التماثيل والنحت في جولات المشي لـ BATTERY PARK CITY

انضم إلى جولات المشي في الأحياء المتنوعة لـ Battery Park City. تعلم حول الخطوط الإرشادية

الخضراء، ودور BPC الرائد في الحصول على شهادة LEED، والشركات بين القطاعين العام

والخاص في التنمية الحضرية، وفتح الواجهة البحرية في مانهاتن للوصول العام والاستجمام.

تم العرض من قبل *Skyscraper Museum* بالشراكة مع *Battery Park City Authority*.

قابل العمل الفني – *Justice Reflected*

مستمرة، ESPLANADE PLAZA

إن محبا للفن يقدم مقدمات سريعة وموجزة عن *Justice Reflected* من قبل *James Yaya Hough*

على جدار Esplanade Plaza. ألق نظرة قريبة على الفسيفساء الزجاجية المصنوعة لـ Battery Park

City في 2022 مع Art for Justice Fund. استمع إلى إلهامات الفنان والخبرة في نظام العدالة والحبس

الأمريكي. يرجى مراجعة bpc.ny.gov/events للتعرف على الأيام والأوقات.



يوم الأحد، 21 مايو

مهرجان IMISHPACHAH – احتفال بالتراث والأنساب والمهاجرين

من الساعة 10 صباحًا وحتى الساعة 5 مساءً، MUSEUM OF JEWISH

HERITAGE

36 BATTERY PLACE

الحفلات الموسيقية وجولات المعارض والمحاضرات والنشاطات التشاركية. قابل باحثين

مساعدين من JewishGen – الموطن العالمي لعلم الأنساب اليهودي.

أصبح ممكنًا من خلال الشراكة مع *Museum of Jewish Heritage* – تذكاري لهولوكوست مع *Battery Park*

City Authority.

يوم الخميس، 25 مايو

أوتار-على-هدسون: ARKAI

الساعة 6:30 مساءً، BELVEDERE PLAZA

احتفالاً بشهر تراث الأمريكيين والآسيويين وسكان جزر المحيط الهادئ، BPCA تقدم

ARKAI، الثنائي الكهربائي الصوتي الجائز على جوائز والذي ألهم الجماهير عبر العالم من

خلال موسيقاهم التورتية التي تتحدى الموسيقى التورتية.



يوم الخميس، 01 يونيو

HK2K FLIX: IN THE MOOD FOR LOVE

الساعة 6:30 مساءً، 6 RIVER TERRACE

المعد في هونغ كونغ في أوائل الستينات، *In the Mood for Love* (2000)، من إخراج

Wong Kar-wai. يحكي قصة جيران يشكلان رابطة قوية بعد أن اشتبها زوجاتهم بعلاقات غرامية.

سيتم تقديم الفشار مجانًا، وستتبع العرض مناقشة.



يوم السبت، 03 يونيو

ورشة عمل يوم السبت للعائلة: DRAG STORY HOUR

الساعة 11 صباحًا، ROCKEFELLER PARK HOUSE

احتفالاً بشهر الفخر، فإن BPCA تقدم Drag Story Hour، وهي خبرة تعليمية فنية ورائعة تحتفل

بالتنوع الجنسي وجميع أنواع الاختلاف لبناء التعاطف ومنح الأطفال الثقة ليعبروا عن أنفسهم

بشكل يشعرون بالراحة.

يوم الخميس، 08 يونيو

الفواصل: PAUL TAYLOR DANCE COMPANY

الساعة 6:30 مساءً، BELVEDERE PLAZA

إن واحدة من أشهر فرق الرقص الحديث وأكثرها ديناميكية في عصرنا الراهن، *Paul Taylor*

School ستقود فصل رقص تفاعلي ممتع يضم تصميم الرقصات من ذخيرتهم الشهيرة عالمياً.

اكتشف سبب استمرار شركة الرقص الديناميكية هذه في تغيير وإلهام الحياة عبر العالم.

يوم السبت، 10 يونيو

رقص المجتمع: مامبو

الساعة 6:30 مساءً، ESPLANADE PLAZA

احتفالاً بشهر التراث الكاريبي الأمريكي، فإن الجميع مدعوون لتجربة الطاقة

الديناميكية والإبداعية لـ *Franck Muhel* وراقصيه رقصة مامبو برفقة *Mitch*

Frohman Latin Jazz Quartet. تعلم خطوات مامبو التقليدية مع ورشة عمل

يقودها مدرب، ثم ادخل ساحة الرقص أثناء عرض حي.

يوم الخميس، 15 يونيو

حفل فخر الديسكو الصامت

من الساعة 7 وحتى الساعة 10 مساءً، ESPLANADE PLAZA

احتفل بشهر الفخر مع حفلة رقص ديسكو صامتة مع عرض

Gotham Cheer و *queer DJ's* من *QuietEvents*. مناظر غروب الشمس الجذابة

و *Lady Liberty* ستعمل كخلفية لنا بينما نرقص على الأنغام الأكثر سخونة التي يتم

ضخها من خلال سماعات الرأس المضيئة. سماعات الرأس مجانية؛ الهوية مطلوبة.



RIVER TO RIVER FESTIVAL

تم إعداد River To River بعد أحداث 11/9 للشفاء والاحتفاء بمرور سكان نيويورك من خلال قوة الفن وما هو ممكن عندما يجتمع الإبداع الفني والمؤسسات الثقافية والهيئات المدنية معاً. قم بزيارة LMCC.net/R2R لمزيد من التفاصيل.

يوم السبت، 10 يونيو ويوم الأحد، 11 يونيو

"MAHICANTUK"، "النهر الذي يتدفق في اتجاهين"

من الساعة 11 صباحاً وحتى الساعة 5 مساءً، BELVEDERE PLAZA

الفنانة الكولومبية Marta Blair تدعو الجمهور للمشاركة في تركيب شريط على نطاق واسع مستوحى من اسم يدعو سكان ليناب نهر هدسون: Mahicantuk، "النهر الذي يتدفق في اتجاهين". من خلال غرس الألوان والأشكال الكبيرة الحجم التي تحاكي تدفق المصب، يهدف Blair إلى إعادة إنشاء الروابط بين الطبيعة والمشهد الحضري.

يوم السبت، 17 يونيو

الحفلة الختامية لمهرجان RIVER TO RIVER مع NATU CAMARA

من الساعة 6:30 وحتى الساعة 8 مساءً، ROCKEFELLER PARK

الحفلة الختامية لمهرجان River to River تواصل احتفال Juneteenth مع الموسيقى والناشطة الغينية Natu Camara وأداء فرقتها النابضة بالحياة من ألبومها القادم. ورسالتها المعززة المستوحاة من بيتها العزيز، هي مزيج من موسيقى الروك الأفرو والروح. "ارتدي أحذيتك المريحة يا سكان نيويورك، فإننا سنغني وترقص معا بجانب النهر!" Natu Camara مقدم من (LMCC) Lower Manhattan Cultural Council بالشراكة مع Battery Park City Authority.

معرض النافذة - قادم في يونيو!

POETS HOUSE, 10 RIVER TERRACE

اكتشف ردود الشعراء على تغير المناخ واحتفالهم بالعالم الطبيعي من حولنا في معرض نافذة. بينما يخضع المبنى للتجديد، فإنه يمكن مشاهدة المعرض من River Terrace و Murray Street.

أصبح ممكناً من خلال الشراكة مع Battery Park City Authority.



يوم السبت، 17 يونيو

احتفال JUNETEENTH

من الساعة 4 صباحاً وحتى الساعة 6 مساءً، ROCKEFELLER PARK

يوم Juneteenth أو التحرير نشأ في 1865 في Galveston, Texas. يعرض احتفال Juneteenth السنوي السابع ل Battery Park City المرح والتاريخ والفن والموسيقى. يشارك Federation of Black Cowboys التاريخ والفروسية وركوب الخيل (من سن 3 وأكثر). قم برسم علم Juneteenth الخاص بك وقم بصنع باندانا. فستان على النمط الغربي أو Juneteenth اختياري! أحضر بطانية وسلّة عشاء!

يوم الجمعة، 23 يونيو

الذكرى السنوية الـ 25 لمهرجان منتصف الصيف السويدي

من الساعة 5 وحتى الساعة 8 مساءً، ROCKEFELLER PARK

المدخل الكبير: CHAMBERS ST. & RIVER TERRACE

استمتع بهذا الاحتفال الجين إلى الانقلاب الصيفي. انضم إلى الرقص الحي حول قطب منتصف الصيف. اصنع الأكاليل من الأزهار الجميلة التي تمثل تلك التي تفتتح على الانقلاب الشمسي في السويد. استمتع بالاستعراض وألعاب الأطفال والمأكولات السويدية الشهية. الموسيقى التقليدية ل Paul Dahlin وعازفي الكمان من American Swedish Institute في Minneapolis. رقصات بقيادة Ross Sutter، فلكلوري إسكندنافي.

قدمتها Consulate General of Sweden, New York و Battery Park City Authority.



25 year anniversary

June 25rd in Rockefeller Park

Consulate General of Sweden

Battery Park City Authority

يوم الأربعاء، 28 يونيو

اليوم الميداني لجماعة BPC

من الساعة 11 صباحاً وحتى الساعة 2 مساءً، ROCKEFELLER PARK

المدرسة خارجة لفصل الصيف. احتفل باليوم الميداني للمجتمع في Rockefeller Park. استراحة سريعة إلى ملعب كرة السلة لعبادة يقودها مدربون من New York Liberty. شارك في ألعاب اليوم الميداني الكلاسيكي وفي لعبة شد الحبل السنوية. بالإضافة إلى دي جي المباشر وألعاب الحديقة واللعب بالماء وغير ذلك الكثير!



النهر وبلوز

جرب موسيقى مستوحاة من موسيقى البلوز ذات المستوى العالمي أثناء غروب الشمس في موقع جديد ROCKEFELLER PARK! الأبواب: الساعة 6 مساءً، العرض: الساعة 7 مساءً

يوم الخميس، 06 يوليو

THE DIP

تقدم فرقة **The Dip** التي تتخذ من Seattle مقراً لها ومكونة من سبعة قطع نوعاً من الإيقاع والبلوز الجامح الذي يضرب على كل مستوى عاطفي. من خلال تحرير كل شيء من التنفيس الخام إلى الحساب الحزين إلى الفرحة الغزيرة، يلتقط الجسم الناتج من العمل الحالة المزاجية للحظة الحالية مع تقديم الهروب الفوري إلى حالة ذهنية أكثر ارتفاعاً.



يوم الخميس، 13 يوليو

LEE FIELDS

تستمر مهنة **Lee Fields** الغزيرة الممتدة لعقد من الزمان في السيطرة على مشهد الروح الحديث. بالإضافة إلى عشرين ألبوماً وأكثر من أربعين أغنية فردية، فإن مجموعة أعماله لا تزال تجذب الانتباه من خلال عينات من فناني البوب وأثقال الهيب هوب.



يوم الخميس، 20 يوليو

TAMIKREST

إن موسيقى **Tamikrest** مستمدة من موسيقى **Ishumar** المتمردة في غرب إفريقيا و **Tuareg Blues**، وتستعير من التأثيرات الدولية المختلفة، وكذلك من الثقافات المجاورة. تسعى الفرقة لجعل شعر وثقافة **Tamasheq** في متناول سكان عالم أكبر من مساحة الصحراء الكبرى.



يوم الخميس، 27 يوليو

ALLISON RUSSELL

Allison Russell - شاعرة-مغنية - كاتبة أغاني - عازفة متعددة الآلات، ناشطة، ومؤسسة مشاركي لجمعية **Our Native Daughters** و **Birds of Chicago** تكشف عن شباها بالتفاصيل الحادة في ألبومها الأول الذي يحمل اسم **Outside Child**. إنها تغني عن الإخلاص والفداء وحول الأمكنة والناس والإدراكات التي ساعدتها على البقاء على قيد الحياة والمطالبة بحريتها.



يوم الإثنين – يوم الجمعة، 31 يوليو – 18 أغسطس

رسم وبوب وروك

للأعمار من 14 إلى 17 عاماً

من الساعة 12:30 ظهراً وحتى الساعة 5 مساءً، RIVER TERRACE 6

الرسوم تختلف بناء على التسجيل، التسجيل مطلوب، المساحة محددة.

المقدم بالاشتراك مع Church Street School of Music and Art، يتم دعوة المراهقين

من جميع المستويات لخلق الفن والموسيقى والتعاون في العروض الأسبوعية والمشاركة

في حفلة موسيقية حية وعرض في في 18/8. المواد مشمولة، المنح الدراسية متواجدة.

التسجيل مطلوب، للتفاصيل الكاملة والتسجيل، يرجى إرسال البريد الإلكتروني إلى: @tereza

churchstreetschool.org



يوم الأربعاء، 12 يوليو

محرك الدم في الصيف

من الساعة 12 ظهراً وحتى الساعة 6 مساءً، RIVER TERRACE 6

ساعد في تجديد الإمدادات المتضائلة في منطقة الولاية الثلاثية. تستغرق كل العملية

أقل من ساعة ويمكن لتبرع واحد أن يحفظ أرواحاً متعددة! سجل الدخول اليوم على:

nybloodcenter.org

يوم السبت، 15 يوليو

ورشة عمل يوم السبت للعائلة: CITY OF WATER DAY

الساعة 11 صباحاً، RECTOR GATE

Waterfront Alliance هو احتفال مجاني على مستوى الميناء ينظمه

وشركاؤه لجذب الناس إلى وعلى وفي الماء. انضم إلينا في هذا المكان المثالي على جانب

هدسون المثالي للاحتفال والتعلم حول الإشراف البيئي والمشاركة في نزهة طبيعية تكلل

بمشروع في تعاوني.



يوم السبت، 05 أغسطس

رقص المجتمع: حفلة رقص NYC

الساعة 7 مساءً، ESPLANADE PLAZA

في يوم واحد، في مواقع الشركاء في جميع الأحياء الخمس، فإن الآلاف من سكان نيويورك

سيرقصون في لحظة من الفرح والاحتفال الجماهيري. سيدور دي جي جميع مفضلاتك

الصيفية بينما تتعلم حركات الرقص عبر العصور. تعال إلى حفلة رقص BPC النهائية في الهواء

الطلق — ودعنا نرقص معاً!



يوم الخميس، 10 أغسطس

الفواصل: BRASS QUEENS

الساعة 6:30 مساءً، BELVEDERE PLAZA

Brass Queens هي فرقة نحاسية مكونة من 8 قطع موسيقية مستوحاة بشكل كبير من تقليد

New Orleans، بينما تمتد أيضاً إلى الأنواع المختلفة. منحدرًا من بروكلين، فإن فرقة Brass

Queens تتميز بقسم قرن نسائي يسعى لتوسيع المساحة للنساء في صناعة يهيمن عليها الذكور.



يوم السبت، 12 أغسطس – يوم الجمعة، 18 أغسطس

مهرجان رقص باتري الـ 42

الساعة 7 مساءً، ROCKEFELLER PARK

مهرجان رقص باتري هو مهرجان أطول للرقص العام المجاني في مدينة نيويورك. والآن في عامه الثاني والأربعين، فإن المهرجان سيجتمع مرة أخرى فنانيين رقص من جميع أنحاء العالم في مانهاتن السفلى، ويعرضون مجموعة متنوعة من الأساليب، من الكلاسيكية إلى الحديثة، احتفالاً بالعالمية.

المقدم من قبل Battery Dance بالشراكة مع Battery Park City Authority.



أيام الأربعاء 12 يوليو-26 يوليو

المشي الشعري في BPC

من الساعة 10 وحتى الساعة 11:30 صباحاً، يلتقي في

ROCKEFELLER PARK HOUSE

داعياً كل محبي الشعر! انضم إلى جولة استكشاف خبرة شعرية فريدة من نوعها لـ BPC. كل أسبوع،

سنجد أماكن يظهر فيها الشعر في بيئة المنتزهات الحضرية / الطبيعية. اقرأ وناقش!

سيتبع ذلك نشاط ممتع للاحتفال بانطباعاتنا.



أيام الأربعاء 03 مايو-11 أكتوبر

يوغا عند غروب الشمس

من الساعة 6 وحتى الساعة 7 مساءً،

ROCKEFELLER PARK SOUTH LAWN

ناماسي! استرخ من اليوم مع ممارسة اليوغا في الهواء الطلق. اغمر نفسك في هذه

الممارسة التأملية المحاطة بهالة همدسون الهادئة. قم بتقوية الجسم وزرع الوعي في بيئة

مریحة حيث يرشدك مدربك من خلال المحاذاة والوضعیات. نرحب بكل المستويات. ينصح

بإحضار سجادة خاصة بك، حيث أن الإكسسوارات المقدمة هي على أساس من يأتي أولاً،

يُخدم أولاً.



أيام الجمعة

12 مايو- 30 يونيو

دائرة غناء عند غروب الشمس

من الساعة 7 وحتى الساعة 8:30 مساءً،

IRISH HUNGER MEMORIAL PLAZA

مغنية- كاتبة الأغاني Terre Roche تقود هذا البرنامج الغنائي الأسبوعي مع خلفية جميلة لغروب الشمس فوق نهر هدسون. سواء كنت مبتدئاً أو مغنياً متمرساً، فإن دائرة الغناء مثالية للألحان الهادئة والتناغم الصحي. لا يوجد برنامج 23/6.

أيام الجمعة

07 يوليو- 11 أغسطس

ازدحام غروب الشمس في هدسون

من الساعة 6:30 وحتى الساعة 7:30 مساءً،

ROCKEFELLER PARK HOUSE

الإيقاع والأخاديد تملأ الأجواء في برنامج مساء يوم الجمعة هذا. اتبع خطوات عازفي الطبول المحترفين خلال إرشادهم إياك من خلال الإيقاعات النابضة لتقنيات قرع الطبول الأفريقية التقليدية. يتم توفير الطبول. نرحب بالرقص!



أيام الإثنين

01 مايو- 30 أكتوبر

تمرين مجموعة اكبار

من الساعة 10:30 وحتى الساعة 11:30 صباحاً،

IRISH HUNGER MEMORIAL PLAZA

قم بتقوية الجسد كله من التسخين إلى الهدئة من خلال تمارين ممتعة متنوعة. سيقودك المدرب في الحركات الإيقاعية والتمارين الرياضية وتمارين التوازن والتنسيق بالإضافة إلى تدريب القوة. تعال وانضم إلى المجموعة وتمرن على موسيقى رائعة! لا يوجد برنامج 10/9، 9/4، 7/3، 6/19، 5/29.

أيام الإثنين

01 مايو- 12 يونيو

الكتابة الإبداعية

من الساعة 2 وحتى الساعة 3:30 مساءً، BATTERY PARK CITY LIBRARY،

175 NORTH END AVENUE

برنامج مجاني: التسجيل مطلوب، المساحة محدودة
مقدم بالاشتراك مع Battery Park City Library، وانضم إلينا في جلسة كتابة أسبوعية بقيادة المؤلف والشاعر Jon Curley. مستلهما من أحداث الحياة، سيتم تشجيع المشاركين على استخدام العكس كوسيلة لتحسين أساليب كتابتهم في أي وضع مفضل.
التسجيل مطلوب، يرجى إرسال البريد الإلكتروني إلى: registration@bpca.ny.gov.
لا يوجد برنامج 29/5.

أيام الثلاثاء

02 مايو- 24 أكتوبر

استقبال الكبار و MAH JONGG للبالغين

من الساعة 2 وحتى الساعة 4 مساءً، RECTOR PLACE 200

زر غرفة المجتمع وانضم إلى الكبار من منطقة BPC الكبرى للمحادثة والأخبار المحلية وألعاب البطاقة واللوح غير الرسمية. لاعبو Mah Jongg مطلوبون! الألواح والبطاقات مقدمة، أو جئ بطاقتك وألواحك الشخصية. لمزيد من المعلومات، أرسل البريد الإلكتروني إلى: 200rector@bpca.ny.gov لا يوجد برنامج 4/7.



أيام الثلاثاء و أيام الجمعة

02 مايو- 31 أكتوبر

زومبا للكبار

من الساعة 10:30 وحتى الساعة 11:30 صباحاً، IRISH HUNGER،

MEMORIAL PLAZA

تمارين في التنكر! انضم إلى المرح الذي يعرض تصميم الرقصات اللاتينية المتميزة بسهولة المتابعة أثناء العمل على توازنك وتنسيقك ومدى حركتك. أحضر أصدقاؤك وكن مستعداً للتعليمات الحماسية والقليل من تدريب القوة والكثير من المرح.
لا يوجد برنامج 10/6، 9/1، 7/4، 6/16، 5/26.

أيام الأربعاء

03 مايو - 25 أكتوبر

FIGURE AL FRESCO

من الساعة 10 صباحاً وحتى الساعة 12 ظهراً، RECTOR PARK EAST، توفر حديقة BPC هذه مكاناً فريداً لمراقبة الشكل البشري ورسمه. في كل أسبوع، سيضع مصمم وضعت قصيرة وطويلة للمشاركين لرسمها. إن فناناً/مربياً سيقدّم الاقتراحات والنقد البناء. يتم توفير مواد الرسم، ويتم تشجيع الفنانين على إحضار المواد المفضلة لديهم.



أيام الأربعاء

03 مايو - 25 أكتوبر

عناصر رسم الطبيعة،

من الساعة 2 وحتى الساعة 4 مساءً، RECTOR PARK EAST انضم إلى مجتمعنا للفنانين من جميع مستويات المهارة لأننا مستوحون مما يحيط بنا لإنشاء مواد الرسم والباستيل والألوان المائية. شجع عملك الفني وسط لوحة الألوان الموسمية المليئة بالزهور والمتطورة لحدائق BPC الخضراء. وسيقدم الفنان/المربي الأفكار والتعليمات. المواد متوفرة، ويتم تشجيع الفنانين على إحضار المواد المفضلة لديهم.



أيام الخميس المختارة

04 مايو - 26 أكتوبر

بيك أب بيكل بول

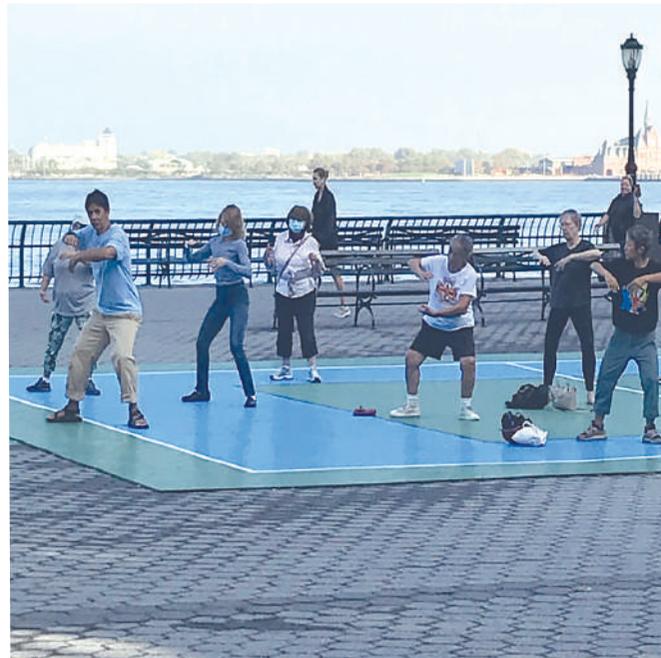
من الساعة 9 صباحاً وحتى الساعة 5 مساءً، ESPLANDE PLAZA مزيج مثير من كرة الريشة والتنس، فإنه قد ثبت أن لعبة بيكل بول تقوي العضلات وتعزز صحة القلب والأوعية الدموية وتزيد وظيفة المخ. كل يوم الخميس، سيتم إنزال الشبكة في Esplanade Plaza للسماح بمباريات بيكل بول، على أساس من يحضر أولاً، يُخدم أولاً. التصاريح متاحة أيضاً على bpc.ny.gov. لا يوجد برنامج 15/6.

أيام الجمعة

05 مايو - 27 أكتوبر

TAI CHI

من الساعة 8:30 وحتى الساعة 9:30 صباحاً، ESPLANADE PLAZA، حسن التوازن والقوة والتركيز من خلال التمارين الخفيفة. توفر مشاهد وأصوات النهر خلفية هادئة للأوضاع القديمة المتدفقة. اختيار مثالي للمشاركين من جميع الأعمار. لا يوجد برنامج 10/6، 9/1، 5/26.



أيام السبت

06 مايو - 28 أكتوبر

الرسم في الحديقة

من الساعة 10 صباحاً وحتى الساعة 12 ظهراً، SOUTH COVE، قم بالرسم باللون المائي، واستخدم الباستيل ومواد الرسم الأخرى لالتقاط المناظر السحرية لنهر هدسون والمناظر الطبيعية الفريدة لـ South Cove. سيساعد الفنان/المربي المشاركين من كل المستويات بالتوجيه والنقد. المواد موفرة، ويتم تشجيع الفنانين على إحضار المواد المفضلة لديهم. لا يوجد برنامج 7/10، 2/9، 1/7، 17/6، 27/5.



أيام الإثنين

01 مايو - 28 أغسطس

كرة فيفيل للأطفال

الأعمار 3-5: من الساعة 3 وحتى الساعة 3:30 مساءً الأعمار: 6-10:

من الساعة 3:45 وحتى الساعة 4:30 مساءً

ROCKEFELLER PARK

قم بتحسين تنسيقك وتوازنك وتمرن على ضربك وقبضك، والعب بالكرة! مارس أساسيات البيسبول مع الألعاب الممتعة والمتحدية مع التدريب على كل المستويات. الأحذية المغلقة من الأمام مطلوبة. لا يوجد برنامج. 29/5، 19/6، 3/7.

أيام الإثنين

10 يوليو - 14 أغسطس

مشي في الطبيعة مع الأسرة

الساعة 3 مساءً، HUDSON RIVER GREENWAY @ 3RD PLACE

للعائلات التي لديها أطفال بعمر 4 سنوات وأكثر، يتم تشجيع الرد، إذا سمحت. نرحب بـ "دروب انس"

العائلات التي لديها عشاق الطبيعة الصغار مدعوون للاستكشاف والتواصل مع النباتات والحيوانات الموجودة في المنتزهات. واستخدام العدسات المكبرة والمناظير سيساعدنا في الوصول إلى وجهة نظر جديدة، بينما ستساعدنا الأنشطة القصيرة مثل فرك الأوراق وصنع الأحافير الطينية وصنع اليوميات في تكوين روابط طويلة الأمد مع الطبيعة. للرد، إذا سمحت، يرجى إرسال البريد الإلكتروني إلى: registration@bpca.ny.gov

أيام الإثنين

01 مايو - 12 يونيو

JUNIOR ANGLERS CLUB

للأعمار من الدرجة 2 إلى 5 من الساعة 3:30 وحتى الساعة 5 مساءً، 200

RECTOR PLACE

6 جلسات، 90 دولاراً

التسجيل مطلوب، المساحة محدودة.

استكشف النظام البيئي العجيب لنهر هدسون بصفتك مشرفاً صغيراً على هذا المورد الطبيعي الثمين. تدرب على المهارات المطلوبة لتشغيل قضيب وبكرة وجرب فرحة صيد وإطلاق الأسماك. تعرف على أسماكنا الأصلية لتقديم البيانات إلى المجموعات البحثية لمساعدة مراقبة صحة مياها المحلية. سيؤدي اختبار المياه والمشاريع الممتعة الأخرى إلى زيادة الدراسة. لا يوجد برنامج 29/5.

التسجيل مطلوب، يرجى إرسال البريد الإلكتروني إلى: registration@bpca.ny.gov

أيام الثلاثاء

02 مايو - 24 أكتوبر

نادي البستنة للأطفال

للإعمار: 6-10

من الساعة 3:15 وحتى الساعة 4:45 مساءً، ROCKEFELLER PARK

برنامج مجاني: التسجيل مطلوب، المساحة محدودة.

اكتشف المتعة وجوائز العناية بالحديقة. اغرس الحوليات والمعمرات المحلية وقم بالمشاركة في الري وإزالة الأعشاب الضارة والتسميد وغيرها من ممارسات البستنة الخضراء. تعلم كيف توفر حديقتنا اللينة الغذاء لتلقيح الحشرات والطيور. ستعزز دراسات الطبيعة الممتعة والمشاريع الفنية البرنامج. للأطفال الذين يحبون الطبيعة وويحبون أن يكونوا متسخين! التسجيل مطلوب، يرجى إرسال البريد الإلكتروني إلى: registration@bpca.ny.gov لا يوجد برنامج 4/7.

أيام الثلاثاء

02 مايو - 29 أغسطس

كرة القدم للأطفال

الأعمار 3-5: من الساعة 3 وحتى الساعة 3:30 مساءً

الأعمار: 6-10: من الساعة 3:45 وحتى الساعة 4:30 مساءً

ROCKEFELLER PARK

ابدأ فترة الظهيرة بلعبة كرة القدم! تدرب على أساسيات المراوغة والتمرير والتسديد واستراتيجية اللعبة مع تمارين وتدريبات ممتعة وصعبة لجميع المستويات. قابل أصدقاء جددا أثناء الانخراط في جلسات بناء المهارات المركزة على التوازن والتنسيق والحركة والوعي. الأحذية المغلقة من الأمام مطلوبة. لا يوجد برنامج 4/7.

أيام الثلاثاء

02 مايو - 24 أكتوبر

شطرنج دروب ان

من الساعة 3:30 وحتى الساعة 5 مساءً، ROCKEFELLER PARK

العب لعبة الإستراتيجية الشائعة أثناء الحصول على المؤشرات والنصائح من خبير. الشطرنج يحسن التركيز وحل المشكلات والتخطيط الإستراتيجي — بالإضافة إلى كونه ممتعاً للأعمار من 5 سنوات وما فوق (يرحب بالكبار). لا يوجد برنامج 4/7.



أيام الأربعاء

03 مايو-25 أكتوبر

فن يوم الأربعاء في TEARDROP

من الساعة 3:30 وحتى الساعة 5 مساءً، TEARDROP PARK، اكتشف بيئة Teardrop Park الفريدة أثناء إنشاء فن ديناميكي. يقود معلمو الفنون مشاريع فردية وجماعية باستخدام الطين والكولاج والطلاء والمزيد. بالإشارة إلى مبادرة Zero Waste الخاصة بنا، فإن المشاريع التي تركز على المواد المعاد تدويرها والمعاد استخدامها ستلهم الفنانين العناية بعالمنا بطرق إبداعية. يتم توفير اللوازم الفنية. ارتد للفضى! للأعمار من 5 سنوات وما فوق.

أيام الخميس

04 مايو-26 أكتوبر

فن يوم الخميس في ROCKEFELLER

من الساعة 3:30 وحتى الساعة 5 مساءً، ROCKEFELLER PARK HOUSE، دع الفنان بداخلك يلمع! انضم إلى الأطفال الآخرين في سن المدرسة للفن في Park House. يقود معلمو الفنون مشاريع فردية وجماعية باستخدام الطين والكولاج والطلاء والمزيد. بالإشارة إلى مبادرة Zero Waste الخاصة بنا، فإن المشاريع التي تركز على المواد المعاد تدويرها والمعاد استخدامها ستلهم الفنانين العناية بعالمنا بطرق إبداعية. يتم توفير اللوازم الفنية. ارتد للفضى! للأعمار من 5 سنوات إلى ما فوق.



أيام الإثنين

01 مايو-30 أكتوبر

وقت اللعب والقصة في PARK HOUSE

من الساعة 10:30 وحتى الساعة 11:45 صباحاً،

ROCKEFELLER PARK HOUSE

داعياً جميع الأطفال الصغار! اللعب هو حجر الزاوية في تنمية الطفولة المبكرة، واللعب معاً طريقة رائعة لبناء مجتمع من الأطفال الصغار ومقدمي الرعاية. بالإضافة إلى ذلك: التزم بوقت القصة! الكبار يشاركون في كل البرنامج. لا يوجد برنامج 29/5، 3/7، 4/9، 9/10.



أيام الثلاثاء

02 مايو-24 أكتوبر

بستنة البراعم الصغيرة

من الساعة 10:30 وحتى الساعة 11:15 صباحاً،

ROCKEFELLER PARK

فرصة رائعة للبستانيين الصغار والكبار المرافقين لهم للحصول على نظرة شاملة للعالم! انضم إلينا بينما نقرأ القصص عن الحياة داخل أرائك حديقتنا ثم نتوجه إلى حديقة الأطفال لسقي وحفر والإشادة بالشجيرات والأزهار من حولنا! وسنشاهد معاً الفصول المتغيرة ونتعلم عن الملقحات والحشرات الأخرى التي تساعد نباتاتنا على الازدهار. البستنة هي مقدمة رائعة لتعليمنا كيفية العناية بالبيئة. للأعمار من 3 إلى 5. لا يوجد برنامج 4/7.



أيام الأربعاء
10 مايو- 14 يونيو

KINDIE ROCK

من الساعة 10:30 وحتى الساعة 11:15 صباحاً،

ROCKEFELLER PARK HOUSE

إن قائمتنا الرائعة لمؤدي القصص والأغاني تقود القصص الهزاجة والغناء الطويل!



أيام الخميس
04 مايو- 26 أكتوبر

فن ما قبل المدرسة

من الساعة 10:30 صباحاً وحتى الساعة 12 ظهراً،

ROCKEFELLER PARK HOUSE

يتم للفنانيين الصغار جدا التعريف بالورق والطين والطلاء والمواد القابلة لإعادة التدوير يوميا مما يحولها إلى روائع من الإبداع والبهجة. يتم تقديم مشاريع مناسبة للعمر من قبل معلم فني. المواد موفرة. ارتد للفضوي!



6 RIVER TERRACE

6 River Terrace هي مساحة مجتمعية مرنة لنا ومتاحة للإيجار للحفلات والاجتماعات وأحداث المجتمع وتجمعات العائلة والعطلة واجتماعات العمل والمزيد! إن مساحة 2,000 قدم مربع القابلة للوصول بكراسي متحركة تحظى بسهولة الوصول من مستوى الشارع وما يزيد عن 350 قدما مربعا من النوافذ التي توفر الضوء الطبيعي والإطلالات على المنتزه ومهر هيدسون.

تبدأ الأسعار من 600 دولار لمناسبة ساعتين مع ساعة قبل وبعد المناسبة للإعداد والتنظيف.

عقد الإيجار مطلوب. يجب استلام الطلبات قبل شهر على الأقل من تاريخ الإيجار المطلوب.

لجولات المكان والحجوزات والمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على: 212-267-9700 تحويلة: 9363 أو البريد الإلكتروني: 6riverterrace@bpca.ny.gov



200 RECTOR PLACE

غرفة المجتمع

إن غرفة المجتمع في 200 Rector Place هي مساحة مرنة تبلغ 600 قدم مربع متاحة للإيجار لاجتماعات العمل والمجتمع والتجمعات الاجتماعية والعائلية والعطلات الصغيرة. تبدأ الأسعار من 50 دولاراً لكل ساعة. عقد الإيجار مطلوب. يجب استلام الطلبات قبل شهر على الأقل من تاريخ الإيجار المطلوب.

لجولات المكان والحجوزات ولمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على: 212-267-9700
تحويلة: 9363 أو البريد الإلكتروني: 200Rector@bpca.ny.gov



BPC BALL FIELDS

01 مايو - 31 أغسطس

يوم الإثنين - يوم الجمعة: من الساعة 8 صباحاً وحتى الساعة 9 مساءً
يوم السبت ويوم الأحد، من الساعة 9 صباحاً وحتى الساعة 9 مساءً
يقع في West Street بين Murray Street و Warren Street. مفتوح على مدار العام للرياضات الجماعية.
لتقديم طلب للحصول على تصريح Ball Fields، يرجى زيارة: www.bpca.ny.gov/apply/permits



مركز المجتمع في

STUYVESANT HIGH SCHOOL

01 مايو - 30 يونيو

يوم الإثنين - يوم الجمعة، من الساعة 7 وحتى الساعة 10 مساءً
يوم السبت ويوم الأحد، من الساعة 1 وحتى الساعة 9 مساءً

01 يوليو - 31 أغسطس

يوم الإثنين - يوم الجمعة، من الساعة 3 وحتى الساعة 9 مساءً
يوم السبت ويوم الأحد، من الساعة 10 صباحاً وحتى الساعة 6 مساءً
مركز المجتمع هو مورد مناسب وميسور التكلفة للاستجمام والرياضة والسباحة واللياقة البدنية.



العضويات السنوية

البالغون (18+) 199 دولاراً
مساكن BATTERY PARK CITY 179 دولاراً
شباب وكبار السن (62+) وعسكري 79 دولاراً
سكان BATTERY PARK CITY شباب وكبار السن وعسكريون 59 دولاراً

ترخيص يوم

البالغين 15 دولاراً
شباب وكبار السن وعسكريون وسكان BATTERY PARK CITY 10 دولاراً

للمزيد من المعلومات،

يرجى زيارة مركز المجتمع في 345 Chambers Street, New York, NY 10282

www.bpca.ny.gov

أو البريد الإلكتروني: communitycenter@bpca.ny.gov



1 2 3

BATTERY PARK CITY MAP

1

(BATTERY PARK CITY خريطة لمدينة)

For more information scan QR code or visit: hudsonriverpark.org

WTC 1

WTC Memorial

1

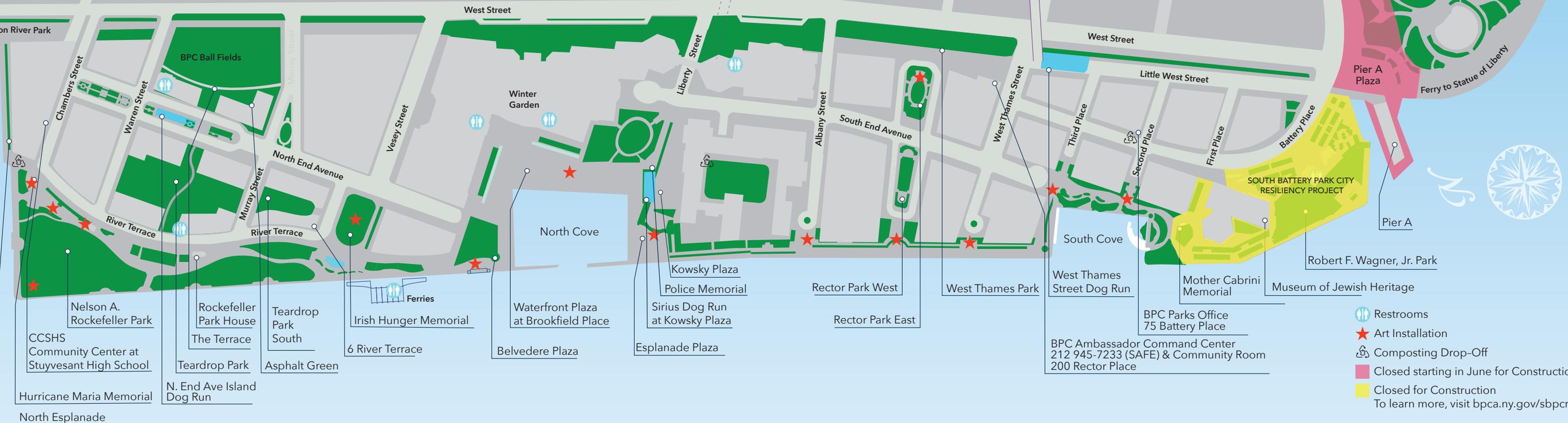
N R W

1 4 5



For more information scan QR code or visit: thebattery.org

To Hudson River Park



Nelson A. Rockefeller Park

CCSHS Community Center at Stuyvesant High School

Hurricane Maria Memorial

North Esplanade

Rockefeller Park House

The Terrace

Teardrop Park

N. End Ave Island Dog Run

Teardrop Park South

Asphalt Green

Irish Hunger Memorial

6 River Terrace

Ferries

Waterfront Plaza at Brookfield Place

Belvedere Plaza

Esplanade Plaza

Sirius Dog Run at Kowsky Plaza

Rector Park West

Rector Park East

West Thames Park

West Thames Street Dog Run

BPC Parks Office
75 Battery Place

BPC Ambassador Command Center
212 945-7233 (SAFE) & Community Room
200 Rector Place

Museum of Jewish Heritage

Robert F. Wagner, Jr. Park

- Restrooms
- Art Installation
- Composting Drop-Off
- Closed starting in June for Construction
- Closed for Construction
To learn more, visit bpc.ny.gov/sbpcr





Battery Park City Authority

75 Battery Place
New York, NY 10280
212-267-9700

www.bpca.ny.gov

 facebook.com/batteryparkcityparks

 twitter.com/bpca_ny

 instagram.com/bpcparks